

H. Konsulat des Libanon
Mainzer Landstr. 268
60326 Frankfurt/M
Tel.: 069-739 22 44
Fax: 069-730 61 65

تسجيل طلاق

Registrierung einer Scheidung

يرجى ايداعنا المستندات التالية:

-- Folgende Dokumente sind vorzulegen:

- حكم الطلاق الاصلى مترجم للعربية ومصدق على ترجمته ومذكور فيه عبارة "طلاق نهائي نافذ المفعول "Rechtskräftig"، مع صورة عن كل منهما (حكم الطلاق والترجمه).
-- Scheidungsurteil im Original, ins Arabische übersetzt und beglaubigt, mit dem Vermerk "Rechtskräftig"
plus jeweils 1 Kopie .
- صورة عن صفحات جوازي السفر (1، 2، 3، 4 مع الاقامة)
-- Kopien der Libanesischen Pässe (S. 1, 2, 3, 4 & der Seite mit dem Aufenthaltstitel).
- إخراج قيد عائلي أو فردي صادر قبل ستة أشهر من تاريخ تقديم المعاملة (مع صورة عنه)
-- Familien- oder Einzelauszug aus dem Standesregister der Geschiedenen, nicht älter als sechs Monate +
jeweils 1 Kopie
- صورة عن دفتر العائلي الالمانى
-- Kopien aus dem Familienbuch.
- ايداعنا ظرف بريدي مضمون وممهور بطابع لاعادة المستندات.
-- Adressierter und frankierter Rückumschlag.
- رسم إفادة بتسجيل الزواج (30) مارك الالمانى اعتباراً من 1999/8/1 يدفع نقداً مع المعاملة أو عن طريق حوالة بريرية (مع ايداعنا نسخة عن الحوالة البريرية).
-- Gebühren für die Ausstellung einer Bescheinigung über die Registrierung der Scheidung: EUR 17,-
ab 1.1.2002 zahlbar in bar oder per Postanweisung (Zahlungsbeleg beifügen)

ملاحظة: اذا كان الزواج حاصلأ في لبنان فعلى أصحاب العلاقة المثول شخصياً أو بواسطة وكيل امام القضاء اللبناني لاجراء الطلاق مباشرة أو بابرار حكم الطلاق الصادر عن القضاء الالمانى لاعطائه الصيغة التنفيذية بواسطة حكم يصدر عن القضاء اللبناني.

*** كل معاملة لا تستوفي الشروط المطلوبة أعلاه تعاد لاصحابها دون تنفيذ على مسؤوليتهم.**

* Jeder unvollständige Antrag wird unbearbeitet zurückgeschickt.